IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

IN RE APPLICATION OF: Bap	tiste COLOTTE, et al.	GAU:	
SERIAL NO: New Application		EXAMINER:	
FILED: Herewith			
FOR: A TURBOJET ELI DEVICES	ECTROMECHANICAL THRUST RE	EVERSER WITH SYNCHRONIZED LOCKING	
	REQUEST FOR PRICE	DRITY	
COMMISSIONER FOR PATEN ALEXANDRIA, VIRGINIA 22			
SIR:			
☐ Full benefit of the filing date provisions of 35 U.S.C. §120	of U.S. Application Serial Number).	, filed , is claimed pursuant to the	
☐ Full benefit of the filing date §119(e):	(s) of U.S. Provisional Application(s) <u>Application No.</u>	is claimed pursuant to the provisions of 35 U.S.C. <u>Date Filed</u>	
Applicants claim any right to the provisions of 35 U.S.C. §		ations to which they may be entitled pursuant to	
In the matter of the above-identif	ed application for patent, notice is he	ereby given that the applicants claim as priority:	
COUNTRY France	APPLICATION NUMBER 0213410	MONTH/DAY/YEAR October 25, 2002	
Certified copies of the correspon are submitted herewith	ding Convention Application(s)		
☐ will be submitted prior to	payment of the Final Fee		
☐ were filed in prior application	ation Serial No. filed		
Receipt of the certified co	ernational Bureau in PCT Application opies by the International Bureau in a seed by the attached PCT/IB/304.	Number timely manner under PCT Rule 17.1(a) has been	
☐ (A) Application Serial No	o.(s) were filed in prior application Ser	erial No. filed ; and	
☐ (B) Application Serial No	o.(s)		
☐ are submitted here	with		
\square will be submitted p	prior to payment of the Final Fee		
		Respectfully Submitted,	
		OBLON, SPIVAK, McCLELLAND, MAIER & NEUSTADT, P.C.	
		Marvin J. Spivak	_
Customer Number 22850		Registration No. 24,913 C. Irvin McClelland Registration Number 21,124	

Tel. (703) 413-3000 Fax. (703) 413-2220 (OSMMN 05/03)

EPUBLIQUE FRANÇAISE



BREVET D'INVENTION

CERTIFICAT D'UTILITÉ - CERTIFICAT D'ADDITION

COPIE OFFICIELLE

Le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle certifie que le document ci-annexé est la copie certifiée conforme d'une demande de titre de propriété industrielle déposée à l'Institut.

Fait à Paris le	1	8	SEP.	2003

Pour le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle Le Chef du Département des brevets

Martine PLANCHE

INSTITUT
NATIONAL DE
LA PROPRIETE
INDUSTRIELLE

SIEGE 26 bis, rue de Saint Petersbourg 75800 PARIS cedex 08 Téléphone : 33 (0)1 53 04 53 04 Télécopie : 33 (0)1 53 04 45 23 www.inpi.fr

A CONTRACT

TIONAL CREE PAR LA LOI N° 51-444 DU 19 AVRIL 1951

	^•		Y De



1er dépôt BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ

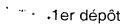
Code de la propriété intellectuelle - Livre VI



26 bis, rue de Saint Pétersbourg 75800 Paris Cedex 08 Téléphone : 33 (1) 53 04 53 04 Télécopie : 33 (1) 42 94 86 54

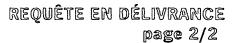
REQUÊTE EN DÉLIVRANCE page 1/2

		Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire 0B 540 W /300301		
REMISE DES PIÈCES	Réservé à l'INPI	NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR OU DU MANDATAIRE		
DATE		À QUI LA CORRESPONDANCE DOIT ÊTRE ADRESSÉE		
	T 2002			
N° D'ENREGISTREMENT PARIS NATIONAL ATTRIBUÉ PAR L'INPI 0213410		CABINET BEAU DE LOMENIE		
		158, rue de l'Université 75340 PARIS CEDEX 07		
DATE DE DÉPÔT ATTRIBUÉE	2 5 OCT. 21	102 /5340 PARIS CEDEA 0/		
PAR L'INPI				
V s références po (facultatif)	ur ce dossier H27307–13 OB			
Confirmation d'un	dépôt par télécopie	□ N° attribué par l'INPI à la télécopie		
2 NATURE DE L	A DEMANDE	Cochez l'une des 4 casés sulvantes		
Demande de bi	revet	<u>X</u>		
Demande de ce	ertificat d'utilité			
Demande divisi				
23		N° Date		
	Demande de brevet initiale			
-	nde de certificat d'utilité initiale	N .		
Transformation	d'une demande de	□ N° Date □ □ □ □		
brevet europeer	n Demande de brevet initiale IVENTION (200 caractères ou	N .		
4 DÉCLARATIO	N DE PRIORITÉ	Pays ou organisation Date		
OU REQUÊTE	DU BÉNÉFICE DE	Pays ou organisation		
LA DATE DE	DÉPÔT D'UNE	Date		
DEMANDE A	NTÉRIEURE FRANÇAISE	Pays ou organisation Date		
		S'il y a d'autres priorités, cochez la case et utilisez l'imprimé «Suite»		
DEMANDEU		S'il y a d'autres demandeurs, cochez la case et utilisez l'imprime «Suite»		
Nom ou dénomination sociale		HISPANO - SUIZA		
Prénoms	and another collections of the control of the control of the collection of the colle			
Forme juridiq	ue	Société Anonyme		
N° SIREN				
Code APE-NA	\F			
	Rue	18 Boulevard Louis Seguin		
Adresse Code postal et ville Pays		191217:0:0 COLOMBES		
		FRANCE		
Nationalité		Française		
	one (facultatif)			
	pie (facultatif)			
Adresse élec	tronique (facultatif)			





BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ





REMISE DES PIÈCES DATE	Heserve a TINPI				
20	OCT 2002			·	
75114	IPI PARIS				
N° D'ENREGISTREMENT NATIONAL ATTRIBUÉ PA	And the second s	0			
	pour ce dossier :	T		DB 540 W / 30030	
(facultatif)	pour ce aossier.	H27307-13	ОВ		
(C) MANDATAIR	IÉ				
Nom					
Prénom					
Cabinet ou S	ociété	CABINET BEA	U DE LOMENIE		
N °de pouvo de lien contr	ir permanent et/ou actuel				
Adresse	Rue	158, rue de	e l'Université		
	Code postal et ville	7 5 3 4 0 F	PARIS CEDEX 07		
N° de téléph	one (facultatif)	01.44.18.89.	.00		
R	pie (facultatif)	01.44.18.04.			
Adresse élec	tronique <i>(facultatif)</i>				
M INVENTEUR	(S)	2.2	1 - 3 - 3 - 3 - 3 - 3 - 3 - 3 - 3 - 3 -		
Les inventeu	rs sont les demandeurs	Oui Non Dans c	e cas fournir une désign	ation d'inventeur(s) séparée	
🔞 RAPPORT D	E RECHERCHE	Uniquement pour	r une demande de breve	t (y compris division et transformation)	
	Établissement immédiat	X			
	ou établissement différé				
		Paiement en deux versements, uniquement pour les personnes physiques			
Paiement éc	helonné de la redevance	Oui			
E-80 -		Non			
RÉDUCTION DES REDEV		Uniquement pour les personnes physiques			
DE2 KEDEA	Alace2	Requise pour la première fois pour cette invention (joindre un avis de non-imposition)			
		Requise antérieurement à ce dépôt (joindre une copie de la décision d'admission pour cette invention ou indiquer sa référence):			
		1			
Si vous avez	z utilisé l'imprimé «Suite»,	T.			
indiquez le	nombre de pages jointes				
	DU DEMANDEUR	Jean-Jacques	JOLY	VISA DE LA PRÉFECTURE	
OUDUMAN		CPI N° 92-112		OU DE L'INPI	
(N met qu	alité du signataire)	١		M. ROCHET	
		du		lAs	
N				<u> </u>	

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.

5

10

15

Arrière-plan de l'invention

La présente invention se rapporte au domaine général des inverseurs de poussée pour turboréacteur à double flux. Elle vise plus particulièrement un inverseur de poussée électromécanique comportant au moins deux éléments déplaçables coopérant, en position d'ouverture de l'inverseur, à la production de l'inversion de poussée, tel que, par exemple, un inverseur de poussée à grilles, à portes ou à coquilles.

Les inverseurs de poussée équipant les turboréacteurs à double flux sont bien connus dans le domaine de l'aéronautique. Ils servent à augmenter la sécurité d'un avion en fournissant une aide au freinage lors de l'atterrissage de celui-ci. Les inverseurs de poussée se présentent généralement sous la forme d'au moins deux éléments mobiles, telles que des portes coulissantes, qui sont susceptibles d'être déplacés par rapport à la nacelle du turboréacteur par l'intermédiaire de vérins de commande de façon à constituer, lors du fonctionnement en inversion de poussée c'est à dire en position d'ouverture, un obstacle pour une partie des gaz issus du turboréacteur qui sont redirigés vers l'avant de façon à fournir une poussée inverse à l'avion.

25

20

Les inverseurs de poussée sont munis de différents niveaux de verrouillage qui permettent d'assurer individuellement la retenue des portes de l'inverseur de poussée. Généralement, ces niveaux de verrouillage sont réalisés par trois dispositifs de verrouillage par inverseur : un verrou primaire, un verrou secondaire et un verrou tertiaire. Chacun de ces verrous est destiné à reprendre les chargements des portes en cas de défaillance des deux autres verrous. Les verrous primaires et secondaires sont individuellement commandés par un boîtier de commande de l'inverseur de poussée et le verrou tertiaire est directement commandé depuis le cockpit de l'avion.

35

30

Afin d'obtenir une parfaite sécurité lors de l'ouverture et de la fermeture de l'inverseur, il est nécessaire d'assurer, entre les portes, une

synchronisation de la commande de leurs verrous, et notamment de leur verrou primaire. Dans les inverseurs de poussée de type connu, les verrous primaires sont commandés en parallèle lors des séquences d'ouverture et de fermeture de l'inverseur. Il n'existe aucun moyen permettant de réellement synchroniser leur commande de sorte que si l'un des verrous primaires vient à se bloquer, rien n'empêche une action sur l'autre verrou primaire. L'absence d'une telle synchronisation entre la commande des verrous primaires peut être particulièrement préjudiciable pour l'inverseur de poussée, notamment en cas de défaillance ou de blocage de l'un de ces verrous.

Objet et résumé de l'invention

5

10

15

20

25

30

35

La présente invention vise donc à pallier un tel inconvénient en proposant un inverseur de poussée permettant d'obtenir une réelle synchronisation dans la commande des verrous primaires afin d'assurer une parfaite sécurité, notamment en cas de panne de l'un des boîtiers de commande des portes de l'inverseur.

A cet effet, il est prévu un inverseur de poussée pour turboréacteur, caractérisé en ce qu'il comporte deux portes déplaçables entre une position d'ouverture et une position de fermeture de l'inverseur, chaque porte étant contrôlée par un boîtier électronique de commande relié à un calculateur électronique pleine autorité, et deux dispositifs de verrouillage permettant chacun de verrouiller en position la porte qui lui est associé, chaque dispositif de verrouillage pouvant être actionné uniquement sur ordres provenant simultanément des deux boîtiers électroniques de commande.

En l'absence de l'un de ces deux ordres, la commande du dispositif de verrouillage de chaque porte n'est pas possible. De la sorte, la commande des dispositifs de verrouillage de chaque porte peut être parfaitement synchronisée. De plus, en cas de panne de l'un des deux boîtiers électroniques de commande, les dispositifs de verrouillage restent en position de verrouillage (si la panne intervient au début d'une séquence d'ouverture de l'inverseur) ou freinent automatiquement les portes (si la panne intervient lors du déplacement de l'inverseur), ce qui accroît la sécurité de l'inverseur.

De préférence, chaque boîtier électronique de commande comporte un boîtier d'alimentation électrique relié au dispositif de verrouillage de la porte qui lui est associée par l'intermédiaire d'un interrupteur et un boîtier de synchronisation commandant l'ouverture et la fermeture de l'interrupteur associé au dispositif de verrouillage de l'autre porte.

Avantageusement, chaque dispositif de verrouillage verrouille en position la porte qui lui est associée lorsqu'il n'est pas alimenté électriquement, et déverrouille ladite porte à la fois lorsque le boîtier d'alimentation électrique du boîtier électronique de commande contrôlant ladite porte délivre une tension électrique et lorsque le boîtier de synchronisation du boîtier électronique de commande contrôlant l'autre porte commande une fermeture de l'interrupteur associé audit dispositif de verrouillage.

Chaque boîtier de synchronisation est relié à chacune des deux voies du calculateur électronique pleine autorité.

De préférence, à chaque porte est associé un dispositif de verrouillage en butée commandé depuis le cockpit de l'avion.

20 Brève description des dessins

5

10

15

25

30

35

D'autres caractéristiques et avantages de la présente invention ressortiront de la description faite ci-dessous, en référence aux dessins annexés qui en illustrent un exemple de réalisation dépourvu de tout caractère limitatif. Sur les figures :

- la figure 1 est un schéma illustrant un exemple de réalisation de l'inverseur de poussée selon l'invention ; et
- la figure 2 est un schéma fonctionnel partiel de l'exemple de réalisation de l'inverseur de poussée de la figure 1.

Description détaillée d'un mode de réalisation

On se réfère tout d'abord à la figure 1 qui illustre un exemple de réalisation d'un inverseur de poussée selon l'invention.

L'inverseur de poussée comporte deux portes 10a, 10b déplaçables chacune entre une position d'ouverture et une position de

fermeture de l'inverseur par au moins un vérin de commande 12 (trois vérins sont représentés sur la figure 1, un vérin central et deux vérins positionnés aux deux extrémités latérales de chaque porte).

L'inverseur comporte en outre deux moteurs électriques 14a, 14b contrôlant chacun le déplacement d'une porte. Ces moteurs électriques entraînent les vérins 12 de commande de chaque porte 10a, 10b par l'intermédiaire d'arbres de transmission 16 reliant les vérins de commande de chaque porte entre eux.

5

10

15

20

25

30

35

Chaque moteur électrique 14a, 14b est directement monté sur un boîtier électronique de commande 18a, 18b qui gère toute la séquence de déplacement des deux portes et régule la vitesse de rotation du moteur électrique. Chaque boîtier électronique de commande 18a, 18b est relié électriquement à l'une des deux voies 20a, 20b d'un calculateur électronique pleine autorité 20 communément dénommé FADEC (Full Authority Digital Engine Control). L'ordre de déploiement ou de rétraction de l'inverseur de poussée est émis par le calculateur FADEC vers les boîtiers électroniques 18a, 18b. Il est également possible d'intégrer le boîtier électronique dans le calculateur FADEC.

L'alimentation électrique des boîtiers électroniques de commande 18a, 18b est effectuée par l'intermédiaire d'un harnais électrique 22 connecté sur le réseau électrique 24 de l'avion sur lequel le turboréacteur est monté. Les boîtiers électroniques de commande transforment et adaptent le signal électrique afin d'alimenter les moteurs électriques 14a, 14b.

Les vérins 12 de commande des portes de l'inverseur sont du type électromécanique. Ils sont entraînés par des boîtiers d'engrenages 26 montés sur chaque vérin. La loi de commande (en vitesse ou de type tout ou rien) des portes 10a, 10b de l'inverseur est transmise des boîtiers électroniques vers chaque vérin de commande 12 par l'intermédiaire des moteurs électriques 14a, 14b, des arbres de transmission 16 et des boîtiers d'engrenages 26.

Une prise de mouvement 28 peut être prévue au niveau de l'un des vérins de commande 12 afin de permettre une commande manuelle de la porte associée au vérin de commande, notamment lors des opérations de maintenance de l'inverseur de poussée. Sur l'exemple illustré par la figure 1, le vérin 12 central présente une telle prise de

mouvement 28 au niveau de son boîtier d'entraînement 26. Les boîtiers d'entraînement de chaque porte étant reliés entre eux, cette prise permet ainsi à un opérateur en charge de la maintenance de piloter l'ouverture et/ou la fermeture des portes de l'inverseur à l'aide d'une seule manivelle, par exemple. L'accès à la prise de mouvement 28 de chaque porte peut être reliée électriquement au boîtier électronique de commande 18a, 18b et ainsi désactiver l'alimentation électrique lors de ces opérations de maintenance afin d'éviter tout déploiement intempestif de l'inverseur.

5

10

15

20

25

30

35

Les boîtiers électroniques de commande 18a, 18b peuvent en outre échanger des données entre eux par l'intermédiaire d'une liaison électrique 30 de type harnais. Ces échanges de données entre les deux boîtiers électroniques permettent notamment d'assurer une comparaison des informations de positions provenant des deux portes. Un lien mécanique 32 entre les deux portes 10a, 10b et un arbre flexible de synchronisation 34 reliant entre eux des vérins de chaque porte peuvent être prévus afin de faciliter la synchronisation du déplacement des deux portes.

L'inverseur de poussée comporte trois niveaux de verrouillage qui permettent d'assurer individuellement la retenue de l'inverseur de poussée.

Un premier niveau de verrouillage est réalisé par un dispositif de blocage mécanique 36a, 36b, appelé verrou primaire, associé à chaque porte de l'inverseur. Chaque verrou primaire est monté directement sur le moteur électrique 14a, 14b et il est commandé par le boîtier électronique 18a, 18b. Ces verrous primaires 36a, 36b permettent d'assurer une retenue de la porte qui lui est associée. Les verrous primaires sont du type à commande électrique et fonctionnent sur le principe du manque de courant, c'est à dire qu'ils restent en position de verrouillage de la porte lorsqu'ils ne sont pas alimentés électriquement. Par exemple, ils peuvent être de type frein à disque ou de type blocage par pion venant entraver le mouvement de l'arbre de transmission.

Selon l'invention, et comme représenté par la figure 2, les verrous primaires 36a, 36b sont chacun reliés, par l'intermédiaire d'un interrupteur 38a, 38b, à un boîtier d'alimentation électrique 40a, 40b contrôlé par le boîtier électronique de commande 18a, 18b. Les boîtiers d'alimentation électrique 40a, 40b reçoivent chacun une tension d'entrée

alternative (par exemple de 115 Volts environ) provenant du réseau électrique 24 de l'avion par l'intermédiaire du harnais électrique 22. Cette tension d'entrée est alors redressée et filtrée afin de délivrer une tension de sortie continue (par exemple de 270 Volts environ) pour alimenter les verrous primaires 36a, 36b.

5

10

15

20

25

30

35

En plus des boîtiers d'alimentation électrique, chaque boîtier électronique 18a, 18b comporte un boîtier de synchronisation 42a, 42b permettant de commander l'ouverture et la fermeture de l'interrupteur 38a, 38b du verrou primaire de la porte contrôlée par l'autre boîtier électronique. Ainsi, la commande des verrous primaires 36a, 36b doit être validée simultanément par les deux boîtiers électroniques 18a, 18b. En effet, pour être actionné, chaque verrou primaire doit recevoir simultanément deux signaux : d'une part, un signal d'alimentation électrique provenant du boîtier électronique qui lui est associé par l'intermédiaire de son boîtier d'alimentation électrique 40a, 40b (ce signal se traduit par la délivrance d'une tension électrique), et d'autre part, un signal provenant du boîtier de synchronisation 42b, 42a de l'autre boîtier électronique (ce signal se traduit par la fermeture de l'interrupteur 38a, 38b qui lui est associé). En l'absence de l'un de ces deux signaux, la commande du verrou primaire de chaque porte n'est pas possible. La commande de chacun des deux verrous primaires 36a, 36b est validée par les deux boîtiers électroniques de commande 18a, 18b grâce à la répartition de l'alimentation électrique et de la commande électrique sur les deux boîtiers électroniques de commande.

En outre, compte-tenu que les deux portes 10a, 10b sont liées mécaniquement par l'intermédiaire des liens 32 et 34, le verrou primaire 36a, 36b de l'une des portes 10a, 10b constitue un second niveau de verrouillage pour l'autre porte dont il forme un verrou secondaire. Le verrou secondaire est destiné à reprendre les chargements de la porte en cas de défaillance du verrou primaire. Ainsi, si le dispositif de blocage de l'une des portes est considéré comme le verrou primaire, le dispositif de blocage de l'autre porte peut être considéré comme étant le verrou secondaire et vice-versa.

Le troisième niveau de verrouillage est réalisé par un dispositif de verrouillage en butée 44 (voir figure 1), appelé verrou tertiaire, qui est positionné à une extrémité latérale de chaque porte 10a, 10b ou d'une seule porte. Ces verrous tertiaires peuvent être reliés aux boîtiers électroniques 18a, 18b, au calculateur FADEC 20 et/ou directement au cockpit de l'avion. Ils sont avantageusement commandés directement depuis le cockpit de l'avion afin d'assurer une sûreté de fonctionnement suffisante et de s'affranchir d'éventuels modes communs. En effet, lorsque reliés au FADEC ou au cockpit de l'avion, les verrous tertiaires restent opérationnels même en cas de défaillance des boîtiers électroniques de commande. Ils permettent de reprendre les chargements de la porte de l'inverseur en cas de défaillance des verrous primaire et secondaire.

5

10

15

20

25

30

35

Selon une caractéristique avantageuse de l'invention, chaque boîtier de synchronisation 42a, 42b des boîtiers électroniques de commande 18a, 18b est relié aux deux voies 20a, 20b du calculateur électronique pleine autorité 20. Ainsi, le calculateur FADEC envoie deux ordres de commande, un premier ordre vers l'un des boîtiers de synchronisation 42a, 42b et un second ordre vers l'autre boîtier de synchronisation. De la sorte, il est toujours possible de commander. l'inverseur de poussée, même en cas de panne de l'une des deux voies du FADEC.

La synchronisation de la commande des verrous primaires 36a, 36b de chaque porte selon l'invention présente de nombreux avantages, et notamment les avantages suivant :

- en cas de panne de l'un des deux boîtiers électroniques de commande 18a, 18b au début d'une séquence d'ouverture de l'inverseur, les deux verrous primaires 36a, 36b restent en position de verrouillage des portes ce qui accroît la sécurité de l'inverseur. En effet, dans ce cas, l'un des verrous primaires n'est plus alimenté électriquement, et l'autre verrou ne peut plus recevoir la confirmation de l'ordre provenant du boîtier de synchronisation ; et
- étant donné que les verrous primaires 36a, 36b fonctionnent sur le principe du manque de courant, toute panne électrique conduisant à la perte de l'un des deux boîtiers électroniques de commande lors du déplacement de l'inverseur de poussée entraîne automatiquement un blocage des portes par les verrous primaires. En effet, l'un des verrous se refermera par disparition de l'alimentation électrique lui permettant de rester ouvert, tandis que l'autre verrou se refermera également à la suite de l'annulation de la commande d'ouverture. Cet avantage s'applique

notamment dans le cas particulier d'une détection de survitesse provenant de l'un des moteurs électriques 14a, 14b pour laquelle il est possible d'annuler la commande électrique permettant de maintenir ouverts les verrous primaires afin d'entraîner un re-verrouillage de ces derniers.

5

REVENDICATIONS

- 1. Inverseur de poussée pour turboréacteur, caractérisé en ce qu'il comporte :
- deux portes (10a, 10b) déplaçables entre une position d'ouverture et une position de fermeture de l'inverseur, chaque porte étant contrôlée par un boîtier électronique de commande (18a, 18b) relié à un calculateur électronique pleine autorité (20) ; et

5

10

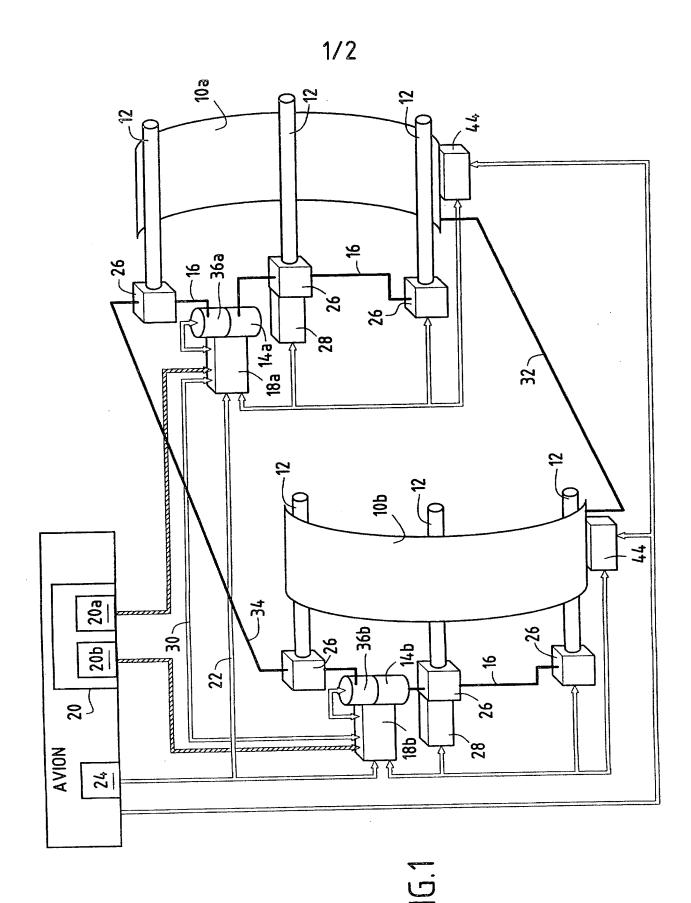
25

30

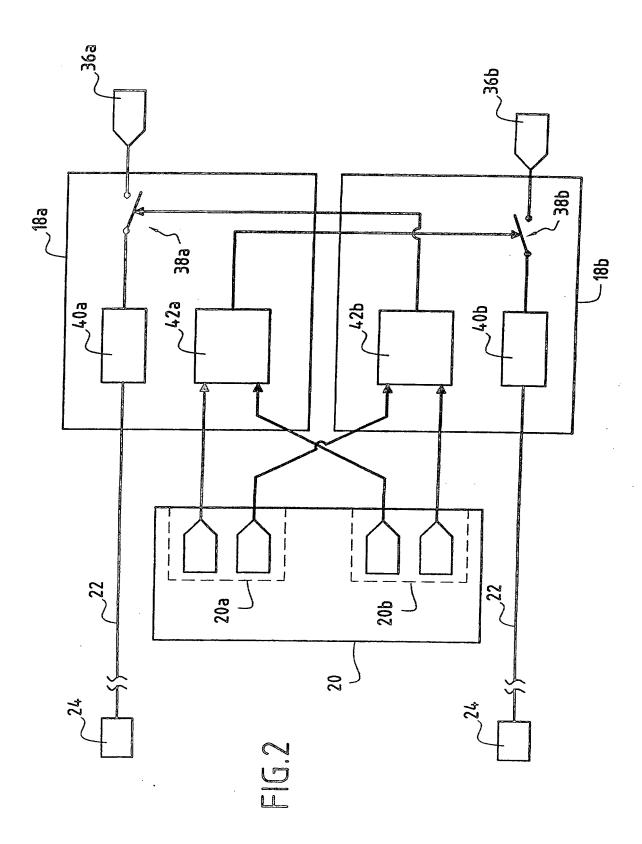
- deux dispositifs de verrouillage (36a, 36b) permettant chacun de verrouiller en position la porte (10a, 10b) qui lui est associé, chaque dispositif de verrouillage pouvant être actionné uniquement sur ordres provenant simultanément des deux boîtiers électroniques de commande (18a, 18b).
- 2. Inverseur de poussée selon la revendication 1, caractérisé en ce que chaque boîtier électronique de commande (18a, 18b) comporte un boîtier d'alimentation électrique (40a, 40b) relié au dispositif de verrouillage (36a, 36b) de la porte qui lui est associée par l'intermédiaire d'un interrupteur (38a, 38b) et un boîtier de synchronisation (42a, 42b)
 commandant l'ouverture et la fermeture de l'interrupteur associé au dispositif de verrouillage de l'autre porte.
 - 3. Inverseur de poussée selon la revendication 2, caractérisé en ce que chaque dispositif de verrouillage (36a, 36b) verrouille en position la porte (10a, 10b) qui lui est associée lorsqu'il n'est pas alimenté électriquement, et déverrouille ladite porte à la fois lorsque le boîtier d'alimentation électrique (40a, 40b) du boîtier électronique de commande (18a, 18b) contrôlant ladite porte délivre une tension électrique et lorsque le boîtier de synchronisation (42b, 42a) du boîtier électronique de commande contrôlant l'autre porte commande une fermeture de l'interrupteur (38a, 38b) associé audit dispositif de verrouillage.
- Inverseur de poussée selon la revendication 3, caractérisé en ce que chaque boîtier de synchronisation (42a, 42b) est relié à chacune
 des deux voies (20a, 20b) dudit calculateur électronique pleine autorité (20).

5. Inverseur de poussée selon l'une quelconque des revendications 1 à 4, caractérisé en ce qu'à chaque porte (10a, 10b) est associé un dispositif de verrouillage en butée (44) commandé depuis le cockpit de l'avion sur lequel ledit turboréacteur est destiné a être fixé.

5









reçue le 04/12/02



BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ



Code de la propriété intellectuelle - Livre VI

DÉPARTEMENT DES BREVETS

26 bis, rue de Saint Pétersbourg

DÉSIGNATION D'INVENTEUR(S) Page N° 1../2..

(Si le demandeur n'est pas l'inventeur ou l'unique inventeur)

800 Paris Cedex 08 éphone : 01 53 04 5	3 04 Télécopie : 01 42 93 59 30		Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire	DB 113 W /2608		
os r´férences (acultatif)	pour ce dossier	H27307/001	3/OB			
	REMENT NATIONAL	0213410				
TRE DE L'INV	ENTION (200 caractères ou					
Inverseur de p	ooussée électromécaniqu	e pour turboréac	teur à synchronisation des dispositifs de verrouillage			
LE(S) DEMAND	FUR(S) :					
H	ISPANO - SUIZA					
	•					
				112 122		
DESIGNE(NT)	EN TANT QU'INVENTE	UR(S) : (Indique	ez en haut à droite «Page N° 1/1» S'il y a plus de t	rois inventeurs		
utilis z un for	mulaire identique et nur	nérotez chaque	page en indiquant le nombre total de pages).			
Nom		COLOTTE	COLOTTE			
Prénoms		Baptiste				
Adresse	Rue	3, rue Plati	3, rue Platrière			
,	Code postal et ville	77000	MELUN, FRANCE			
Société d'appar	tenance (facultatif)			-		
		COURPIE	ED			
Nom		Alexandre	Alexandre			
Adresse	Rue	18, avenue	18, avenue Bosquet			
, 10. 0000	Code postal et ville	75007	PARIS, FRANCE			
Société d'appar	tenance (facultatif)					
Nom		CROIXM	IARIE			
Prénoms	Marc					
Adresse	Rue		3, place de l'Eglise			
	Code postal et ville	91830	AUVERNAUX			
Société d'appa	rtenance (facultatif)					
DATE ET SIGI DU (DES) DEI OU DU MAND	NATURE(S) MANDEUR(S) DATAIRE Ité du signatair) JOLY		Ju			

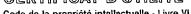
La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.

reçue le 04/12/02



BREVET D'INVENTION

CERTIFICAT D'UTILITÉ





Code de la propriété intellectuelle - Livre VI

DÉPARTEMENT DES BREVETS

26 bis, rue de Saint Pétersbourg 75800 Paris Cedex 08

DÉSIGNATION D'INVENTEUR(S) Page N° 2../2..

(Si le demandeur n'est pas l'inventeur ou l'unique inventeur)

éléphone : 01 53 04 53	04 Télécopie : 01 42 93 59 30	Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire DB 113 W / 250	
Vos références p (facultatif)	our ce dossier	H27307/0013/OB	
n° d'enregistr	REMERT NATIONAL	02 134 NO	
TITRE DE L'INVE	NTION (200 caractères ou es		
Inverseur de p	oussée électromécanique p	pour turboréacteur à synchronisation des dispositifs de verrouillage	
LE(S) DEMANDE	:UR(S) :		
1116	TRANCO CITIZA		
HIS	SPANO - SUIZA		
DESIGNE(NT) E	N TANT QU'INVENTEUR	R(S) : (Indiquez en haut à droite «Page N° $1/1$ » $S'il$ y a plus de trois inventeurs	
	ulaire identique et numé	rotez chaque page en indiquant le nombre total de pages).	
Nom		JOLAND Patrick	
Prénoms		Patrick	
Adresse	Rue	14, rue de la Procession	
	Code postal et ville	77166 EVRY GREGY SUR YERRES, FRANCE	
Société d'apparte	nance (facultatif)		
Nom	LE GOUELLEC		
Prénoms	*	Gilles	
Adresse	Rue	20, rue Chappe	
	Code postal et ville	75018 PARIS, FRANCE	
Société d'apparte	nance (facultatif)		
Nom MICHAU		MICHAU	
Prénoms		Marion	
Adresse	Rue	Résidence Le Parc 55, rue Maurepas	
	Code postal et ville	94320 THIAIS, FRANCE	
Société d'apparte	enance (facultatif)		
DATE ET SIGNA DU (DES) DENA OU DU MANDAT (Nom et qualité Jean-Jacques JC CPI N°92-1123	ANDEUR(S) FAIRE du sìgnataire) DLY	du	

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.